



PowerTel
M6300
Téléphone
portable

Mode d'emploi



Notice succincte	6
En un coup d'œil	6
Contenu de la livraison	8
Insérer la carte SIM et l'accumulateur	8
Charger l'accumulateur	10
Chargement via la prise de chargement mini USB...10	10
Chargement via le chargeur de bureau	10
Etat de charge de l'accumulateur	11
Allumer / éteindre le téléphone portable	11
Vérifiez le réseau disponible	12
Paramétrer la langue	13
Paramétrer la date et l'heure	13
Prendre l'appel	13
Refuser l'appel	13
Terminer la communication	13
Appeler	13
Paramètres et fonctions avancés	14
Questions et réponses	14

Le téléphone en détail	18
Éléments de commande	18
Fonctions spéciales de certaines touches	18
Symboles sur l'écran.....	21
Utiliser le téléphone	23
Généralités sur l'utilisation du téléphone	23
Allumer / éteindre le téléphone portable	24
Composer un numéro / Tenir une conversation.....	25
Composition avec les touches de numérotation abrévée.....	25
Composition avec la répétition du dernier numéro composé / composition à partir de la liste d'appels .	26
Accepter un appel.....	26
Réglage du volume	27
Mode mains-libres.....	27
Désactiver le microphone	27
Etablir une téléconférence	28
Menu « Répertoire »	29
Ouvrir le répertoire.....	29
Contrôler l'espace mémoire occupé.....	29

Enregistrer une nouvelle entrée dans le répertoire ..	30
Appeler depuis le répertoire.....	31
Modifier une entrée du répertoire	31
Supprimer une entrée du répertoire.....	31
Supprimer toutes les entrées du répertoire.....	32
Copier/déplacer toutes les entrées du répertoire	32
Enregistrer l'entrée du répertoire sur une touche de numérotation abrégée	33
Menu « Messages »	36
Menu « Messages »	36
Vérifier/modifier le numéro du centre SMS / de la messagerie vocale	37
Ecrire et envoyer un SMS.....	38
Lire, supprimer des SMS et autres options	40
Réglages des SMS.....	41
Menu « Centre d'appel »	43
Consulter la liste d'appels	43
Supprimer la liste d'appels.....	44
Paramètres de l'appel	45

Menu « SOS »	51
Sélectionner la destination de l'appel d'urgence	51
Entrer les numéros pour la fonction d'appel d'urgence.....	51
Sélectionner le message d'urgence.....	52
Enregistrer un message d'urgence personnel.....	53
Déroulement d'un appel d'urgence	53
Interrompre la fonction d'appel d'urgence	55
Menu « Paramètres »	56
Paramétrage de la sonnerie	56
Réglage du téléphone	58
Configuration réseau.....	60
Paramétrage de la sécurité.....	61
Bluetooth	62
Restaurer paramètres d'usine	65
Menu « Organisateur »	66
Calendrier	66
Alarme	66
Calculatrice.....	67

Liste des tâches	68
Chronomètre	68
Menu « Services »	70
Annexe.....	71
Caractéristiques techniques	71
Hotline de service	72
Questions et réponses	72
Conseils autour de la batterie	75
Utilisation conforme à son usage	76
Domaine d'emploi	76
Consignes de sécurité	77
Bloc secteur.....	80
Recyclage	80
Déclaration de conformité	82
Remarques d'entretien	82
Garantie	82
Index	85
Arborescence des menus	89

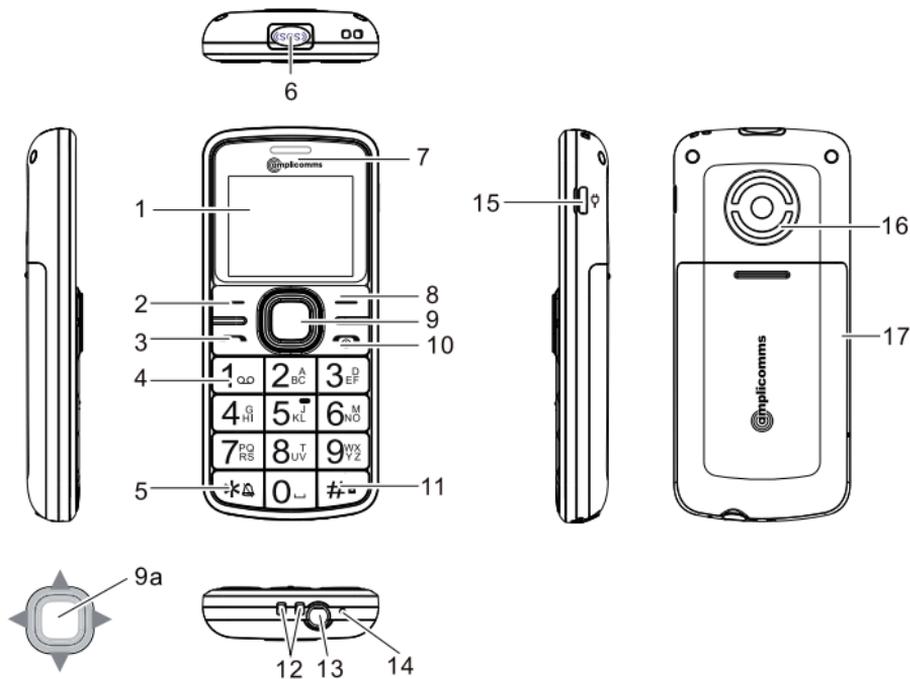


Notice succincte

Important : avant de commencer, lisez les consignes de sécurité page 77.

En un coup d'œil

- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1 Écran | 13 Prise pour casque (casque non inclus, excepté F) |
| 2 Softkey gauche | 14 Microphone |
| 3 Touche d'appel | 15 Prise de chargement micro USB |
| 4 Clavier | 16 Haut-parleur |
| 5 Touche étoile | 17 Couvercle du compartiment de l'accumulateur |
| 6 Bouton d'appel d'urgence | |
| 7 Oreillette | |
| 8 Softkey droite | |
| 9 Touche de navigation | 9a Détails Touche de navigation : appuyez sur le cadre en couleur, par exemple, pour déplacer le curseur dans la direction souhaitée lors de la saisie d'un texte. |
| 10 Touche Raccrocher / Touche On/Off | |
| 11 Touche dièse | |
| 12 Contacts de chargement | |





Contenu de la livraison

La livraison inclut :

1 téléphone portable	1 chargeur
1 accumulateur lithium	1 mode d'emploi
1 chargeur de bureau	1 casque (seulement F)

Insérer la carte SIM et l'accumulateur

Les petites pièces peuvent être avalées !

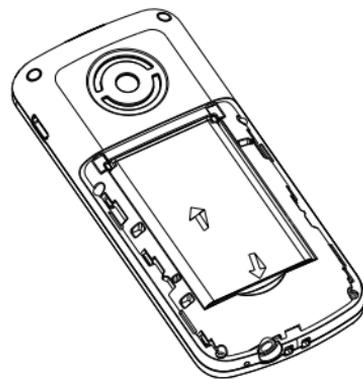
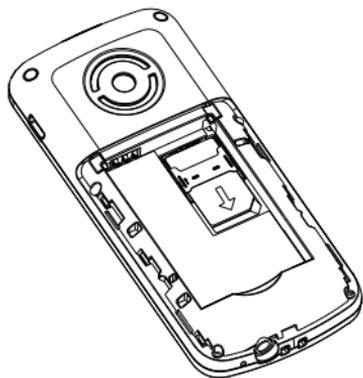
La carte SIM peut être retirée. Les jeunes enfants peuvent l'avalier.

Veillez à ce que la carte SIM ne soit pas pliée ou rayée. Évitez le contact avec l'eau, la saleté ou les charges électriques.

Votre numéro d'appel est mémorisé sur la carte SIM et non pas dans le téléphone. Si vous utilisez la carte SIM provenant d'un téléphone précédent, donc conservez aussi votre numéro d'appel.

- Eteignez le téléphone.
- Appuyez sur le couvercle du compartiment de l'accum et tirez-le vers le bas.

- Si un accumulateur est encore inséré, retirez-le.
- Insérez la carte SIM, les contacts dorés orientés vers le bas, dans le support en relief de la carte SIM. La carte SIM doit reposer sous le rail métallique.
- Insérez l'accumulateur. Ce faisant, les contacts de l'accumulateur doivent être orientés vers le haut à gauche. Appuyez légèrement sur l'extrémité inférieure de l'accumulateur jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
- Repoussez le couvercle du compartiment de l'accum en veillant à ce qu'il s'enclenche.





Charger l'accumulateur

- Avant de charger l'accumulateur, vérifiez que l'accumulateur est inséré correctement. Ne pas retirer l'accumulateur pendant le chargement du téléphone. Cela pourrait endommager le téléphone.
- Lors de la première mise en service, chargez l'accumulateur au moins pendant 4 heures. Certains accumulateurs atteignent leur pleine puissance seulement après plusieurs cycles complets de chargement et de déchargement.

Chargement via la prise de chargement mini USB

- Raccordez le chargeur à la prise de chargement mini USB.
- Branchez le chargeur. Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que le chargeur livré.

Chargement via le chargeur de bureau

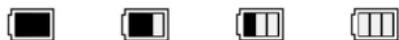
- Branchez le chargeur à la prise mini USB du chargeur

de bureau. Mettez le téléphone à charger dans le chargeur.

- Quelques secondes peuvent s'écouler avant que votre téléphone affiche le chargement avec la LED de contrôle.

Etat de charge de l'accumulateur

L'état de charge de l'accumulateur est indiqué sur l'écran comme suit :



Plein - - > - - > - - > - Vide

Si l'accumulateur est peu chargé, vous recevez un message correspondant sur l'écran. Rechargez alors l'accumulateur. Si la charge tombe en-dessous du niveau minimum, le téléphone s'éteint automatiquement.

Allumer / éteindre le téléphone portable

 3 sec. Allumer le téléphone portable.

 3 sec. Raccrocher le téléphone portable.

Avec certaines cartes SIM, vous devez entrer votre code PIN. Suivez les instructions affichées.

Le code SIM (PIN de la carte SIM), que vous recevez avec la carte SIM, protège la carte SIM contre toute utilisation non autorisée. Le code PIN2, que vous recevez avec certaines cartes SIM, vous est nécessaire pour accéder à des services particuliers. Après trois erreurs de suite dans l'entrée du code PIN ou PIN2, il vous est demandé d'entrer le code PUK ou PUK2. Adressez-vous à votre opérateur de téléphonie mobile si vous ne connaissez pas ce code.

Vérifiez le réseau disponible

Le symbole  indique qu'un signal et un réseau sont disponibles. Le nom du réseau est également indiqué.



Paramétrer la langue

Paramétrez la langue dans le menu « **Paramètres** », voir à partir de la page 58.

Paramétrer la date et l'heure

Paramétrez la date et l'heure dans le menu « **Paramètres** », voir à partir de la page 58.

Prendre l'appel



Prendre l'appel

Refuser l'appel



Refuser l'appel

Terminer la communication



Terminer la communication

Appeler

Entrer le numéro d'appel

Effacer

En cas d'erreur, effacer le dernier chiffre



Composer le numéro d'appel



Paramètres et fonctions avancés

Ce mode d'emploi contient d'autres indications relatives aux réglages et aux fonctions de votre Amplicomms M6300. Exemples :

- Enregistrement des numéros d'appel dans le répertoire -> page 30.
- Paramétrer la date et l'heure -> page 59.

Si vous avez des questions, veuillez vous adresser à notre ligne de service directe : Tél. 0826 100 389 (numéro indigo).

Questions et réponses

Le M6300 est livré sans carte SIM. Les « questions et réponses » suivantes incluent des indications pratiques.

Pourquoi le téléphone portable est-il livré sans carte SIM ?

De nombreux utilisateurs possèdent déjà un téléphone portable et souhaitent continuer à utiliser leur carte SIM dans le nouveau téléphone. L'avantage est que les

anciens numéros de téléphone restent encore valables. Si l'ancienne carte est une carte SIM prépayée, l'avoir disponible sur la carte est en outre conservé.

Où puis-je me procurer une carte SIM ?

Les cartes SIM sont en vente dans tous les magasins de téléphone, dans les supermarchés et les grands magasins ayant des départements correspondants ou via Internet. Lors de l'achat de la carte SIM, veillez aussi à ce que la couverture de réseau du fournisseur soit suffisante dans votre zone d'habitation.

Pourquoi le téléphone portable n'a-t-il aucun numéro propre ?

Le numéro de téléphone vous est fourni par votre opérateur. Il est enregistré sur la carte SIM.

Puis-je continuer à utiliser la carte SIM de mon ancien téléphone ?

Oui, la carte SIM est transmissible. Certaines cartes SIM plus anciennes étant toutefois d'une génération précédente, il se peut qu'elles ne puissent pas être utilisées dans



l'Amplicomms M6300.

Puis-je utiliser les cartes SIM d'un fournisseur quelconque de téléphonie mobile ?

Oui. Le téléphone portable d'Amplicomms est ce qu'on appelle un téléphone à carte SIM « ouvert », c.-à-d. qu'il n'est pas fixé sur un certain opérateur ou fournisseur de téléphonie mobile.

Comment dois-je payer les taxes ?

Il existe deux modes principaux pour l'enregistrement auprès d'un opérateur ou d'un fournisseur de téléphonie mobile. Le premier est un engagement contractuel. Vous signez un contrat pour une période convenue de plusieurs mois/années et payez chaque mois un montant contractuel. C'est particulièrement intéressant pour les utilisateurs, qui utilisent leur téléphone portable par exemple pour le travail. L'autre option est le téléphone portable prépayé, désigné parfois aussi comme Pay-As-You-Go (PAYG). Ici, vous chargez un premier avoir et un avoir suivant selon les besoins

sur la carte. Le chargement ultérieur est simple à effectuer directement via le téléphone, en ligne, dans de nombreux magasins ou aussi dans les stations de chargement (par exemple les distributeurs automatiques d'argent). Les téléphones portables prépayés conviennent particulièrement aux utilisateurs qui téléphonent plus rarement.

Comment puis-je connaître le niveau de mon avoir/de ma facture ?

Normalement, les opérateurs livrent leurs cartes SIM accompagnées du matériel d'information. Vous trouvez là aussi un numéro de téléphone court par l'intermédiaire duquel vous pouvez demander le niveau de votre compte. Chaque fournisseur de téléphonie mobile a son propre numéro d'accès. C'est pourquoi vous devez vérifier les indications valables pour votre opérateur. Saisissez le numéro et activez la touche d'appel. Le niveau de votre compte est alors annoncé.



Le téléphone en détail

Éléments de commande

Les éléments de commande sont expliqués aux pages 6 et 7.

Fonctions spéciales de certaines touches

Softkey à gauche En mode repos -> Affichage du menu principal; Un menu contient d'autres fonctions qui apparaissent sur l'écran au-dessus de la softkey (**OK**, **Choisir** par exemple)

Softkey à droite En mode repos -> Affichage du répertoire; Un menu contient d'autres fonctions qui apparaissent sur l'écran au-dessus de la softkey (**Retour**, par exemple)

Touche d'appel - Pour composer et recevoir une communication.
- Pour ouvrir les listes d'appel / de répé-

tition du dernier numéro

Touche Raccrocher - Pour terminer ou refuser une communication.

- Retour au mode veille (lors des programmations).

- Pour mettre en marche / arrêter l'appareil.

Touche de navigation Pour naviguer dans le menu (voir aussi page 6). En mode repos :

▲ - écrire un message, ouvrir le menu « SMS », ajouter un nouveau contact, ouvrir le menu Alarme.

◀ - ouvrir l'agenda.

▶ - ouvrir le menu Réglage du son.

▼ - ouvrir le menu « Alarme ».

Touche numérique 1 Avec une pression longue (env. 3 s) vous composez le numéro de votre messagerie (Pour modifier le numéro de



la messagerie, voir page 38).

Remarque : si aucun numéro n'est enregistré, il vous est demandé d'entrer d'abord le numéro de téléphone de votre messagerie. Dans ce cas, consultez la documentation relative à votre carte SIM ou adressez-vous à votre opérateur.

Touche étoile

- Lors de la composition du numéro pour entrer l'indicatif international « + » (appuyez 2 fois brièvement) ou de l'entrée de P / W (éventuellement nécessaire pour les numéros d'appel direct ou interrogation à distance d'un répondeur).
- Pour les saisies de texte : affichage du tableau de caractères spéciaux.

- Touche dièse**
- En mode repos : avec une pression longue, vous alternez entre le profil sélectionné et le réglage silencieux.
 - Pour les entrées de texte : commutation du mode de saisie (majuscules / minuscules / chiffres).

Bouton d'appel d'urgence Déclenche la séquence d'urgence. Pour plus de détails à ce propos, voir page 53.

Symboles sur l'écran



Réseau disponible / puissance du signal



Etat de charge de l'accumulateur (voir aussi page 11)



SMS non lu



Appel non répondu



Alarme/réveil réglé et activé



Sonnerie activée



LE TÉLÉPHONE EN DÉTAIL



Sonnerie et vibration



Vibration, puis sonnerie



Vibration uniquement



Mode silencieux activé



Clavier verrouillé



Fonctionnement avec casque



USB connecté



Un chronomètre fonctionne à l'arrière-plan



Renvoi d'appel activé



Le symbole « roaming » apparaît quand le téléphone est enregistré auprès d'un autre opérateur. Cela peut se produire par exemple quand vous voyagez dans un autre pays. Le « roaming » dépend de votre opérateur. Pour obtenir de plus amples informations, contactez votre opérateur.



Utiliser le téléphone

Généralités sur l'utilisation du téléphone

L'utilisation et la programmation du téléphone portable s'effectuent via le menu.

- Utilisez la touche de navigation ▲ /▼ pour naviguer (défiler) vers le haut et vers le bas dans les menus et les listes (par ex. dans le répertoire).
- Appuyez sur **Retour** pour retourner à l'étape précédente.
- Appuyez sur **OK/Choisir** pour parvenir à l'étape suivante.
- Lors de la saisie de texte (par ex. répertoire ou SMS), commutez entre les majuscules et les minuscules, majuscule en début de mot ou nombres à l'aide de la touche # (majuscules : FR/ABC, minuscules : fr/abc, nombres : 123). A l'aide de la touche étoile, ouvrez le tableau des caractères.
- Utilisez la touche de navigation ▲ /▼/◀/▶ pour déplacer le curseur et **Effacer** pour supprimer un caractère.



Indication importante : si l'éclairage de l'écran s'est éteint, la pression d'une touche quelconque réactive tout d'abord seulement l'éclairage. Vous devez appuyer une seconde fois sur la touche souhaitée pour exécuter la fonction.

Allumer / éteindre le téléphone portable

Eteindre : appuyez sur la touche « raccrocher » rouge et maintenez-la enfoncée.

Allumer : appuyez sur la touche « raccrocher » rouge et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que l'éclairage de l'écran s'allume. Entrer le code PIN de votre carte SIM et appuyez sur **OK**. La saisie du code PIN peut être évitée si cela est désactivé sur votre carte SIM (voir aussi page 61 « blocage SIM » / cette option n'est pas possible chez tous les opérateurs).



Composer un numéro / Tenir une conversation

- Le téléphone doit être en mode repos (carte SIM insérée et appareil allumé).
- Entre le numéro de téléphone, y compris l'indicatif du pays ou de la ville. Pour entrer un « + » devant l'indicatif du pays, appuyez sur la touche * deux fois de suite rapidement.
- Appuyez sur la touche « décrocher » verte pour composer le numéro.
- Pour terminer la liaison, appuyez sur la touche « raccrocher » rouge.

Composition avec les touches de numérotation abrégée

- Appuyez longuement (env. 3 secondes) sur la touche numérique programmée au préalable. Le numéro enregistré respectif est composé. Pour programmer la numérotation abrégée sur les touches numériques, voir « Enregistrer une entrée du répertoire sur une tou-



che de numérotation abrégée », page 33.

Composition avec la répétition du dernier numéro composé / composition à partir de la liste d'appels

- En mode de veille, appuyez sur la touche « décrocher ». Une liste des derniers appels s'affiche avec les appels composés, réceptionnés et non réceptionnés. Sélectionnez une entrée avec la touche de navigation ▲ / ▼.
- Appuyez sur la touche « décrocher » verte pour composer le numéro affiché.

Accepter un appel

- Quand votre téléphone sonne, appuyez sur la touche « décrocher » verte.
 - Appuyez sur la touche « raccrocher » rouge pour refuser l'appel. L'appelant reçoit une tonalité d'occupation de la ligne (dépend de l'opérateur).
La softkey droite vous permet de désactiver la son-



nerie (« Silencieux »). Vous pouvez ensuite refuser l'appel avec la softkey droite (« Refuser »)
A l'aide de la Softkey gauche ou de la touche verte Décrocher, vous acceptez la communication.

Réglage du volume

- Pendant une communication, régler le volume à l'aide de la touche de navigation ▲ / ▼. Le réglage est enregistré.

Mode mains-libres

- Appuyez sur **Mains..** pendant une communication. La communication est restituée via le haut-parleur.
- Pour désactiver le mode mains-libres, appuyez sur la **Positio...** Le haut-parleur est désactivé.

Désactiver le microphone

(Mute/Silencieux)

- Pendant une communication, appuyez sur **Options**, sélectionnez **Sourdine** -> **Choisir**. Le microphone est



désactivé.

- Pour réactiver le microphone, appuyez sur **Options**, sélectionnez **Muet off** -> **Choisir**.

Etablir une téléconférence

La « conférence » est un service de réseau permettant à plusieurs participants de téléphoner ensemble simultanément (dépend de l'opérateur).

- Appeler le premier participant.
- Appuyez sur **Options**, sélectionnez **Mettre en attente** -> **OK**.
- Entrer le numéro du deuxième participant ou sélectionnez **Options** et **Répertoire électronique** pour chercher un numéro dans le répertoire.
- Appuyez sur **Options** et sélectionnez **Appeler** -> **OK**.
- Quand le deuxième participant vous contacte, appuyez sur **Options** et sélectionnez **Conférence** -> **OK** pour mettre toutes les parties en contact.

Menu « Répertoire »

Vous pouvez enregistrer des noms et des numéros dans le répertoire interne (jusqu'à 100 entrées de noms) et sur la carte SIM.

Ouvrir le répertoire

- En mode veille, appuyez sur **Noms**
ou
- Pendant une communication, appuyez sur **Options**, sélectionnez **Répertoire électronique** et appuyez sur **OK**.

Contrôler l'espace mémoire occupé

Pour constater le nombre de noms et de numéros enregistrés, appuyez sur **Noms** -> **Options** -> **Réglages du répertoire** -> **Statut de mémoire** -> **OK**. Vous recevez des informations sur les espaces mémoires encore disponibles sur le téléphone et sur la carte SIM.



Enregistrer une nouvelle entrée dans le répertoire

- Appuyez sur **Noms** et sélectionnez ▲ -> **Ajouter un nouveau contact**.
- Appuyez sur **Options** et sélectionnez **Choisir**.
- En fonction du pré-réglage (Réglage du répertoire -> Mémoire préférée) la nouvelle entrée est enregistrée dans le téléphone ou sur la carte SIM. **Remarque :** Quand vous sélectionnez « Vers la carte SIM », vous pouvez enregistrer seulement un nom et un numéro de téléphone.
- Entrez un nom et appuyez sur ▼.
- Entrez le (premier) numéro et appuyez sur ▼.
- Le cas échéant, entrez d'autres données (vous trouvez d'autres champs de saisie en appuyant sur **Options** -> **Ajouter les détails**).
- Attribuez une mélodie d'appel à l'entrée. Sélectionnez de plus une mélodie à l'aide de la touche de navigation ◀ / ▶ .

- Pour finir, appuyez sur **Options** -> **Enregistrer**.

Appeler depuis le répertoire

- Appuyez sur **Noms** pour ouvrir le répertoire.
- Sélectionnez une entrée avec la touche de navigation ▲ / ▼ ou saisissez d'abord les premières lettres de l'entrée.
- Appuyez sur la touche « décrocher » verte pour composer le numéro.

Modifier une entrée du répertoire

- Appuyez sur **Noms** pour ouvrir le répertoire.
- Sélectionnez une entrée, appuyez sur **Options**, sélectionnez **Éditer** et appuyez sur **OK**.
- Modifier l'entrée.
- Appuyez sur **Options** et sélectionnez **Enregistrer**.

Supprimer une entrée du répertoire

- Appuyez sur **Noms** pour ouvrir le répertoire.

- Sélectionnez une entrée, appuyez sur **Options**, sélectionnez **Supprimer** et appuyez sur **OK**. Confirmez la demande de confirmation par **Oui**.

Supprimer toutes les entrées du répertoire

- Appuyez sur **Noms** -> **Options** -> **Réglages du répertoire** -> **Supprimer tous les contacts**. Choisissez si les entrées doivent être supprimées sur le téléphone ou sur la carte SIM et confirmez votre choix.

Copier/déplacer toutes les entrées du répertoire

- Appuyez sur **Noms** -> **Options** -> **Réglages du répertoire** -> **Copier les contacts/Déplacer les contacts**. Choisissez si les entrées doivent être copiées ou déplacées de la carte SIM vers le téléphone ou du téléphone vers la carte SIM et confirmez votre choix.

Enregistrer l'entrée du répertoire sur une touche de numérotation abrégée

- Appuyez sur **Noms** -> **Options** -> **Réglages du répertoire** -> **Appel rapide** et appuyez sur **OK**.
- Vérifiez d'abord que la fonction numérotation abrégée est activée.

Indication : Si « Désactiver » apparaît sous Etat, appuyez sur OK et activez la fonction.

- Sélectionnez **Choisir numéro**.
- Sélectionnez une touche dans la liste (2...9) et appuyez sur **Éditer**.
- Marquer une entrée et appuyez sur **OK**.

Autres options

Une fois que vous avez ouvert le répertoire et sélectionné une entrée, appuyez sur **Options** et choisissez parmi les possibilités suivantes :



- **Afficher** : l'entrée est affichée.
- **Envoyer un SMS** : envoyer un SMS à ce numéro.
- **Composer** : appeler le numéro.
- **Éditer** : vous pouvez éditer l'entrée.
- **Supprimer** : l'entrée est supprimée.
- **Copier** : vous pouvez copier l'entrée sur le téléphone ou sur la carte SIM.
- **Ajouter à la liste de bloc** : l'entrée est ajoutée à la liste de blocage.
- **Groupe d'appelant** : vous pouvez définir des groupes d'appelants. Dans ces groupes d'appelants, vous pouvez regrouper des entrées de répertoire qui se trouvent dans le répertoire du téléphone.
- **Réglages du répertoire**
 - **De stockage privilégié** : sélectionnez l'endroit où les nouvelles entrées doivent être enregistrées (carte SIM, téléphone)



- **Appel rapide** : activer la fonction et éditer les touches de numérotation abrégée.
- **Mon numéro** : votre propre numéro de téléphone.
- **Statut de mémoire** : indique le nombre d'entrées contenues sur la carte SIM et dans le téléphone.
- **Copier les contacts** : copier tous les contacts de la carte SIM dans le téléphone et vice-versa.
- **Déplacer les contacts** : déplacer tous les contacts de la carte SIM vers le téléphone et vice-versa.
- **Supprimer tous les contacts** : supprimer tous les contacts.

Menu « Messages »

Vous pouvez envoyer et recevoir des messages textuels (SMS / Short Message Service). Les SMS reçus sont enregistrés soit de manière interne sur le téléphone ou sur la carte SIM. Les SMS non lus sont enregistrés dans la boîte de réception. A l'arrivée d'un nouveau SMS, un message apparaît sur l'écran.

Quand la mémoire est pleine, vous recevez un message. Afin de pouvoir réceptionner un nouveau SMS, il faut supprimer les anciens SMS.

Menu « Messages »

Après avoir appuyé sur **Menu** -> **Messages** vous avez les possibilités suivantes :

- **Ecrire un message** : écrire un nouveau SMS.
- **Boîte de réception** : ouvrir la liste des SMS reçus.
- **Brouillons** : accès à la liste des brouillons.

- **Boîte de sortie** : ouvrir la liste des SMS, qui doivent encore être envoyés.
- **Messages envoyés** : ouvrir la liste des SMS envoyés.
- **Modèles SMS** : accès à la liste des modèles.
- **Ecrire un SMS**: vous pouvez effectuer différents réglages pour SMS ici.

Vérifier/modifier le numéro du centre SMS / de la messagerie vocale

Ces numéros spéciaux sont enregistrés correctement sur la carte SIM. Dans certains cas, il est nécessaire de vérifier ou de modifier aussi ces numéros.

- Appuyez sur **Menu** , sélectionnez **Messages** -> **Reglages SMS** -> **SIM** et appuyez sur **Options** -> **Choisir**.
- Les possibilités suivantes s'offrent à vous :
 - **Adresse SMS** : (numéro de téléphone du centre SMS de votre opérateur. En cas de questions à ce propos, adressez-vous le cas échéant à votre



opérateur).

Le cas échéant, supprimez le numéro affiché avec **Effacer**, entrez le nouveau numéro à l'aide des touches numériques et appuyez sur **OK**.

- **Rapport d'envoi** : vous pouvez demander un rapport d'envoi pour les SMS envoyés (en fonction de l'opérateur).
- **Chemin de réponse** : laissez ce réglage sur **Désactiver** pour le M6300.
- **Serveur de message vocaux** : vous pouvez modifier le numéro d'appel de votre messagerie vocale. En cas de questions à ce propos, adressez-vous à votre opérateur.

Ecrire et envoyer un SMS

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **Messages** -> **Ecrire un message**.
- Ecrire votre SMS avec les touches numériques. Pour

d'autres indications concernant les entrées de texte, voir paragraphe « Généralités sur l'utilisation du téléphone », page 23.

- Après avoir saisi le texte, appuyez sur **Options** et sélectionnez **Envoyer à**.
- Sélectionnez **Entrez le numéro**, entrer le numéro de téléphone du destinataire avec l'indicatif du pays ou de la ville et appuyez sur **OK**.
- Le numéro entré s'affiche.
- Appuyez sur **Options** et sélectionnez **Envoyer**.

ou

- Sélectionnez **Ajouter à partir du répertoire**, sélectionnez une entrée et appuyez sur **OK**.
- L'entrée sélectionnée s'affiche.
- Appuyez sur **Options** et sélectionnez **Envoyer**.

Lire, supprimer des SMS et autres options

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **Messages** -> **Boîte de réception**.
- Sélectionnez un message reçu.
- Appuyez sur **Options** -> **Afficher** pour afficher le message.
- Lire le texte ainsi que la date et l'heure de réception.
- Appuyez sur **Options**. Les possibilités suivantes s'offrent à vous :
 - **Répondre** : vous pouvez écrire une réponse directement au numéro de l'expéditeur.
 - **Appeler l'expéditeur** : vous pouvez appeler l'expéditeur.
 - **Suivant** : vous pouvez envoyer le SMS à un autre numéro de destinataire.
 - **Supprimer** : vous pouvez supprimer le SMS.
 - **Avancé**
 - **Utiliser numéro** : vous pouvez appeler le numé-

ro de l'expéditeur, enregistrer ce numéro dans le répertoire ou envoyer un SMS à ce numéro.

- **Utiliser courriel** : si le SMS contient une adresse électronique, celle-ci est utilisée pour établir une nouvelle entrée de répertoire.
- **Copier vers téléphone / vers SIM** : vous pouvez copier le SMS de la carte SIM vers le téléphone ou l'inverse.
- **Déplacer vers téléphone / vers SIM** : vous pouvez déplacer le SMS de la carte SIM vers le téléphone ou l'inverse.

Réglages des SMS

- Appuyez sur **Menu** , sélectionnez **Messages** -> **Réglages SMS** et appuyez sur **OK**.
- Les possibilités suivantes s'offrent à vous :
 - **SIM**: (voir « Vérifier/modifier le numéro du centre SMS / de la messagerie vocale »).



- **Statut de mémoire** : nombre de SMS sauvegardés (carte SIM/téléphone).
- **Compteur SMS** : nombre de SMS envoyés et reçus.
- **Enregister ...** : choisissez si les SMS envoyés doivent être sauvegardés.
- **De stockage ...** : espace de mémoire disponible pour les SMS (téléphone/carte SIM).



Menu « Centre d'appel »

A l'arrivée d'un nouvel appel, un message apparaît sur l'écran.

- Appuyez sur **Retour** pour supprimer l'affichage. Un symbole apparaît sur l'écran pour indiquer un nouvel appel. Cet appel doit être considéré comme « tout à fait normal » dans la liste d'appels Appels manqués.
- Appuyez sur **Afficher** pour voir le numéro / le nom de l'appelant.
- Appuyez sur **Options**. Les autres possibilités sont décrites ci-après sous « Consulter la liste d'appels ».

Consulter la liste d'appels

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **Centre d'appel** -> **Journal des appels**.
- Choisissez si vous souhaitez ouvrir la liste **Appels en absence**, **Appels effectués**, **Appels reçus** ou **Tous les appels**.



MENU « CENTRE D'APPEL »

- Sélectionnez une entrée, appuyez sur **Options** et choisissez parmi les possibilités suivantes :
 - **Afficher** : les détails s'affichent.
 - **Composer** : appeler le numéro.
 - **Envoyer un SMS** : envoyer un SMS à ce numéro.
 - **Enregistrer dans Répertoire électronique** : l'entrée est enregistrée dans le répertoire (Ce point est indiqué seulement s'il n'existe encore aucune entrée pour ce numéro d'appel).
 - **Ajouter à la liste noire** : l'entrée est ajoutée à la liste de blocage.
 - **Supprimer** : supprimer cette entrée.

Supprimer la liste d'appels

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **Centre d'appel** -> **Journal des appels**.
- Sélectionnez **Effacer les journaux**.
- Choisissez si vous souhaitez ouvrir la liste **Appels**

effectués, **Appels en absence**, **Appels reçus** ou **Tous les appels** et appuyez sur **OK**. Confirmez la demande de confirmation par **Oui**.

Paramètres de l'appel

- Après avoir appuyé sur **Menu-> Centre d'appel -> Réglage de l'appel**, vous avez les possibilités suivantes :
 - **Appel en attente**: paramétrer le comportement en cas d'autre appel pendant une communication.
 - **Activer** : la deuxième communication est signalée par une tonalité d'appel externe dans l'écouteur.
 - **Désactiver** : le deuxième appelant reçoit une tonalité d'occupation.
 - **Statut de la requête** : information sur le réglage actuel.
 - **Renvoi d'appel** : mise en place des renvois d'appel.
 - **Renvoyer tout les appels vocaux** : vous pouvez **Activer** un renvoi d'appel pour les appels



vocaux (sélectionnez **Vers le nouveau numéro** et entrez ensuite un numéro cible ou sélectionnez **Vers la messagerie vocale** quand les appels doivent être dirigés vers votre messagerie), **Désactiver** ou interroger le comportement actuel avec **Statut de la requête**.

- **Renvoyer au cas ou non joignable** : renvoi d'appel, si votre portable n'est pas joignable dans le réseau (désactivé ou « pas de réseau »). Pour les réglages possibles, voir « Renvoyer tout les appels vidéo ».
- **Renvoyer s'il n'y a pas de réponse** : renvoi d'appel, si vous ne recevez pas une communication. Pour les réglages possibles, voir « Renvoyer tout les appels vidéo ».
- **Renvoyer si occupé** : renvoi d'appel, si votre portable est occupé. Pour les réglages possibles, voir « Renvoyer tout les appels vidéo ».

- **Renvoyer tous les appels de données** : renvoi d'appel pour les appels de données. Pour les réglages possibles, voir « Renvoyer tout les appels vidéo ».
- **Annuler tous les renvois** : désactiver tous les renvois d'appel.
- **Appel restreint** : mise en place de blocages pour les appels sortants et entrants. Vous pouvez obtenir le mot de passe de restriction sur demande auprès de votre fournisseur de réseau. Vous pouvez le modifier et créer votre un mot de passe personnel (-> Changer le mot de passe de restriction).
- **Appels sortants** : si vous bloquez **Tous les appel vocaux**, aucun appel ne peut plus être composé. Si vous sélectionnez **Appels vocaux internationaux**, aucun appel ne peut plus être composé dans les réseaux étrangers. Si vous bloquez **Appels vocaux internationaux sauf RMTP d'**, seuls



les appels situés dans le réseau de votre opérateur (dont vous avez la carte SIM) peuvent être composés.

- **Appels entrants** : si lors de l'activation de **Tous les appel vocaux**, aucun appel n'est signalé, vous n'êtes pas joignable. Le réglage **Appels vocaux en itinérance** bloque tous les appels entrants quand vous êtes hors du réseau de votre territoire national (par exemple à l'étranger pendant les vacances).
- **Annuler tout** : suspendre tous les blocages.
- **Changer le mot de passe de restriction** : modification du mot de passe pour activer/désactiver les blocages. Vous pouvez obtenir le mot de passe de restriction sur demande auprès de votre fournisseur de réseau.



- **Réglages avancés :**
 - **Liste de bloc :** vous pouvez entrer une liste de numéros qui doivent être bloqués. Si vous avez activé le mode, les appels de ces numéros ne seront plus signalés. nalisiert.
 - **Rappel automatique :** si cette fonction est activée, les numéros qui étaient « occupés » lors de l'appel sont composés de manière continue (intervalle de 5 minutes, 5 tentatives au max.).
 - **Rappel du temps d'appel :** vous pouvez régler si, après un certain temps, vous souhaitez être averti de la durée de la communication par une tonalité spéciale dans l'écouteur pendant une communication. Avec **Simple**, vous pouvez régler une durée allant jusqu'à 3000 s (=50 min), avec **Périodique**, une durée de 30 à 60 s.



- **Mode réponse** : Si **N'importe quelle clef** est sélectionné, vous pouvez accepter les appels entrants avec n'importe quelle touche (sauf la Softkey droite et la touche Raccrocher rouge). Si vous avez marqué **Réponse automatique en mode oreillette**, un appel est accepté automatiquement quand un casque est raccroché. Si rien n'est sélectionné, un appel ne peut être accepté qu'en appuyant sur la touche Décrocher verte.

Menu « SOS »

Ce téléphone est équipé d'une fonction d'appel d'urgence. Il est possible de saisir jusqu'à cinq numéros personnels pour une séquence automatique d'appel d'urgence ou le numéro d'un centre d'appel d'urgence.

Sélectionner la destination de l'appel d'urgence

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **SOS** -> **Réglage SOS** -> **Réglage mode de SOS**.
- Sélectionnez **Régler 5 nombres** si l'appel d'urgence est destiné à 5 numéros enregistrés (voir ci-dessous) ou **Centre réglage d'appel** si l'appel d'urgence est destiné à un service central. Si vous sélectionnez **Désactivé**, la fonction appel d'urgence est désactivée.

Entrer les numéros pour la fonction d'appel d'urgence

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **SOS** -> **Réglage SOS**.

- Sélectionnez **Numéros SOS**, marquez l'une des cinq espaces mémoires possibles et appuyez sur **Éditer**.
- Sélectionnez **Du phonebook** pour reprendre des numéros à partir du répertoire ou **Entrez le numéro** pour entrer des numéros directement.

ou

- Sélectionnez **Nombre central d'appel** et entrez le numéro de téléphone souhaité.

Indication : Il n'est pas permis d'entrer ici des services publics tels que police, pompiers ou centre de coordinations des secours. Il s'agit d'un appel d'urgence purement « privé ».

Sélectionner le message d'urgence

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **SOS** -> **Réglage SOS** -> **Réglage message de son sortie**.
- Sélectionnez **Défaut** si un message vocal standard doit être envoyé.

ou

- Sélectionnez **Utilisateur** si un message que vous lisez vous-même doit être envoyé. Afin de pouvoir utiliser ce réglage, vous devez enregistrer un message vocal auparavant (voir ci-dessous).

Enregistrer un message d'urgence personnel

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **SOS** -> **Enregistrement SOS**.
- Appuyer sur **OK**.
- Lisez ensuite votre message personnel dans le microphone du téléphone.
- Pour terminer l'enregistrement, appuyez sur **Stop**.
L'enregistrement est sauvegardé.

Déroulement d'un appel d'urgence

Appuyez sur la touche d'appel d'urgence sur le côté de la tête du téléphone pendant au moins 2 secondes. Dès que

l'appel d'urgence automatique commence, vous entendez une « sirène » pendant quelques secondes.

Lors du réglage « Régler 5 nombres » :

- Le premier numéro est appelé.
- Si le premier numéro d'appel d'urgence ne répond pas, le deuxième numéro d'appel d'urgence est appelé etc. Tous les numéros d'appel d'urgence (max. 5) sont appelés les uns après les autres. Si vous n'avez saisi qu'un seul numéro d'appel d'urgence, ce dernier est appelé de manière répétée. Ce déroulement est répété le cas échéant jusqu'à ce que l'accumulateur de votre portable soit vide. La boucle de l'appel d'urgence s'arrête dès que quelqu'un répond à l'appel. Le message d'appel d'urgence est lu. Si l'appelé appuie sur la **touche "0"** de son téléphone pendant ou au plus tard 10 s après fin de votre message d'appel d'urgence, la fonction mains-libres est activée sur votre portable et vous pouvez parler personnellement avec l'appelé.

Attention : Veuillez mentionner explicitement dans votre message d'appel d'urgence personnel que l'appelé doit appuyer sur la touche 0 pour pouvoir parler avec vous. Si cela n'a pas lieu, la boucle de l'appel se poursuit. Cette mesure permet d'éviter que la boucle de l'appel d'urgence soit interrompue quand un répondeur reçoit votre appel, par exemple.

Interrompre la fonction d'appel d'urgence

La fonction d'appel d'urgence est exécutée jusqu'à ce que l'accumulateur du téléphone soit vide, que vous interrompiez vous-même l'appel d'urgence en appuyant sur la touche d'appel d'urgence ou que l'appel d'urgence soit réceptionné par pression de la **touche 0** par un participant appelé et qu'il vous ait parlé.

Menu « Paramètres »

Paramétrage de la sonnerie

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **Paramètres** -> **Paramétrage de la sonnerie**.
- Sélectionnez l'un des profils disponibles et appuyez sur **Options**.
- Vous pouvez **activer**, **personnaliser** (modifier) ou **restaurer** (remettre les paramètres standards à l'état initial).

Remarque : le profil « Silencieux » ne peut pas être modifié.

- Si vous souhaitez modifier un profil, les possibilités suivantes s'offrent à vous. Appuyez respectivement sur **Options** -> **Personnaliser**, sélectionnez votre choix et appuyez sur **OK**. Après avoir effectué tous les réglages, appuyez sur **Options** -> **Enregistrer** -> **Choisir**.



- **Type d'alerte** : choisissez si un appel doit être signalé par **Sonner, vibreur uniquement, Vibrer et sonner** ou **Vibreur puis sonnerie**.
- **Type de son...** : vous pouvez choisir entre **Un bip** et **Répéter**.
- **Sonnerie** - sélectionnez une mélodie et appuyez sur **OK**.
- **Volume de la...** - Réglez le volume de sonnerie souhaité.
- **Message** - sélectionnez une mélodie et appuyez sur **OK**.
- **Volume des ...** - paramétrez le volume du son des messages souhaité.
- **Clavier** - paramétrez si la sélection d'un chiffre doit avoir lieu par un **Clic**, par un **Son**, avec l'annonce du chiffre respectif (**Timbre de voix masculine**) ou **Silencieux**.



- **Son de touc...** - paramétrez le volume souhaité pour le son des touches.
- **Allumé** - sélection du son lors de l'allumage du téléphone mobile.
- **Éteint** - sélection du son lors de l'arrêt du téléphone mobile.
- **Alerte système** - paramétrez si les messages du système doivent être communiqués avec un signal sonore ou non.

Réglage du téléphone

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **Paramètres** -> **Réglage du téléphone**.
- Les possibilités suivantes s'offrent à vous :
 - **Date et heure**
 - **Choisir la ville d'origine** - choisissez une des villes dans la liste (pour la France, par exemple « Paris »).

- **Régler l'heure/la date** - vous pouvez régler l'heure et la date dans ce menu.
- **Régler le format** : réglez le format de l'heure et de la date.
- **Planification de l'énergie On/Off** : vous pouvez paramétrer deux heures d'allumage et d'arrêt automatique de votre téléphone.
 - Sélectionnez **Allumé** ou **Éteint** et appuyez sur **OK**.
 - Sélectionnez une entrée et appuyez sur **OK**.
 - Sélectionnez « Activer » sous statut à l'aide de la touche de navigation ◀/▶ pour activer la fonction et appuyez sur ▼.
 - Entrez l'heure souhaitée, puis appuyez sur **OK**.

Indication : Veuillez noter que, le cas échéant, l'entrée du PIN SIM est nécessaire lors de l'activation. Voir aussi -> Paramétrage de la sécurité / Verrouillage PIN, page 61.



- **Langue** : paramétrez une langue pour les textes sur l'écran.
- **Méthodes favorites de saisie** : paramétrez votre méthode préférée pour la saisie de textes (entrées du répertoire / SMS) .
- **Image du fond de l'écran** : sélectionnez une image d'arrière-plan pour l'écran au repos.
- **Rétroéclairage de l'écran LCD** : paramétrez la luminosité de l'écran souhaitée.

Configuration réseau

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **Paramètres** -> **Configuration réseau**.
- **Choix le réseau** : choisissez si la sélection du réseau du portable doit s'effectuer automatiquement ou manuellement. Si le paramétrage choisi est **Automatique**, le téléphone tente de se mettre en relation avec l'opérateur dont est votre carte SIM.

Paramétrage de la sécurité

- Appuyez sur **Menu**, sélectionnez **Paramètres** -> **Paramétrage de la sécurité**.
- Les possibilités suivantes s'offrent à vous :
 - **Sécurité SIM**
 - **Verrouillage PIN** : vous pouvez activer ou désactiver l'interrogation du PIN SIM lors de l'allumage du téléphone. Certaines cartes SIM ne le permettent pas.
 - **Modifier PIN** : vous pouvez modifier le PIN de la carte SIM.
 - **Modifier PIN2** : Vous pouvez modifier le PIN2 de la SIM carte.
 - **Sécurité téléphone**:
 - **Verrouillage du téléphone** : Vous pouvez bloquer le téléphone. Pour cela, vous devez entrer le mot de passe (à la livraison : 0000).



- **Modifier le mot de passe:** Vous pouvez modifier le mot de passe (à la livraison : 0000).
- **Verrouillage automatique :** Quand le blocage automatique des touches est activé, le clavier est activé après écoulement d'un temps réglé (15 s, 30 s, 1 min, 5 min) après la dernière activation d'une touche.

Bluetooth

- Appuyer sur **Menu**, sélectionnez **Paramètres -> Bluetooth** et appuyez sur **OK**.
- Les possibilités suivantes s'offrent à vous :
 - **Alimentation :** activation / désactivation de la fonction Bluetooth.
 - **Visibilité :** paramétrez si votre portable est visible ou non pour d'autres appareils Bluetooth quand la fonction Bluetooth est activée. La commutation s'effectue avec la Softkey gauche.



- **Mon appareil** : pour établir la liaison vers un seul appareil avec profil audio (par exemple un casque ou un dispositif mains-libres).
Il faut que la « **Recherche nouvel appareil** » et « **Appai..** » aient été effectués auparavant avec l'appareil correspondant. Après avoir sélectionné l'appareil et **Options**, les possibilités possibles s'offrent à vous :
 - Se mettre en liaison (avec l'appareil appairé)
 - Afficher la liste des services
 - Renommer le nom d'appairage
 - Supprimer cet appareil
 - Supprimer tous les appareils
- **Recherche appareil audio** : avec **OK** la recherche d'un appareil Bluetooth démarre. Cet appareil une fois trouvé et affiché, il faut l'appairer (soft-key gauche : **Appairer**).



MENU « PARAMÈTRES »

- **Changer le nom de l'appareil** : affichage du propre nom Bluetooth avec possibilité de le modifier.
- **Avancé** : après **OK**, vos possibilités sont les suivantes :
 - **Chemin audio** : déterminez si la lecture audio reste sur le portable ou si elle est transmise à un casque Bluetooth.
 - **Mon adresse** : Affichage de l'adresse Bluetooth du téléphone.

Remarque : si votre téléphone est connecté à un dispositif mains-libres via Bluetooth, il est nécessaire de copier les entrées de votre carte SIM dans le téléphone (voir page 32) afin de pouvoir les utiliser pour appeler avec le dispositif mains-libres ou de permettre l'affichage du nom de l'appelant au lieu du numéro sur le dispositif mains-libres lors d'un appel.



Restaurer paramètres d'usine

Vous pouvez restaurer le téléphone dans son état à la livraison.

- Appuyer sur **Menu**, sélectionnez **Paramètres -> Restaurer paramètres d'usine** et appuyez sur **OK**.
- Entrez le mot de passe de verrouillage du téléphone (1122) et appuyez sur **OK**.
- Répondez à la demande de confirmation par **Oui**.

Menu « Organisateur »

Calendrier

Le calendrier peut être paramétré de janvier 1970 à décembre 2030. Les **Options** vous permettent de parvenir à différentes fonctions

- Afficher
- Ajouter un évènement
- Aller à la date
- Aller à la vue hebdo / Aller à la vue mensuelle
- Afficher tout
- Effacer un évènement
- Aller à aujourd'hui

Alarme

Vous pouvez paramétrer 5 différentes heures d'alarme qui doivent retentir une fois, quotidiennement ou seulement certains jours.

- Sélectionnez une entrée et appuyez sur **Éditer**.
- **Activer** ou **Désactiver** l'alarme à l'aide de la touche de navigation ◀/▶.
- Appuyez sur ▼ et entrez l'heure de l'alarme.



- Appuyez sur ▼ et choisissez (**Options -> Choisir**) la fréquence de l'alarme : **Une fois, Tous les jours** ou certains **Jours**. Lors du réglage personnalisé, marquez les jours souhaités à l'aide de la Softkey gauche. Les jours, auxquels l'alarme sonne, sont cochés. Pour finir, appuyez sur **Options -> Enregistrer**.
- Sous **Sonnerie d'...**, sélectionnez la mélodie de réveil.
- Déterminez sous **Type d'alerte** le mode de l'alarme (Sonner / vibreur uniquement / Vibrer et sonner)
- Pour finir, sélectionnez **Enre...**

Si le réveil retentit, désactivez-le avec **Stop**.

Calculatrice

Avec la calculatrice intégrée, vous pouvez additionner, soustraire, multiplier et diviser.

- Entrez le(s) premier(s) chiffre(s) de votre calcul. Vous ajoutez une virgule à l'aide de la touche dièse.

- Appuyez sur la touche de navigation ▲ /▼/ ◀/▶ pour sélectionner le symbole de l'opération (+ - x ÷).
- Entrez le(s) chiffre(s) suivant(s).
- Appuyez sur le bouton au centre de la touche de navigation pour exécuter l'opération.

Liste des tâches

Vous pouvez définir les rappels de rendez-vous après

Ajouter. Pour cela, vous disposez de différentes possibilités.

Chronomètre

Un chronomètre est à votre disposition avec différentes fonctions.

- **Chronomètre typique**
 - **Temps du second chronomètre** : chronomètre avec fonction temps intermédiaire et totalisation du temps complet. **Début** démarre la fonction, **Lanc..** le

second chronomètre mesure le temps intermédiaire (le temps complet continue d'être affiché), **Pause** ou le bouton au centre de la touche de navigation arrête la fonction avec possibilité d'enregistrement, et avec **Options**, vous pouvez **Remettre à l'état initial** le chronomètre ou **Continuer**.

- **Laps de temps** : chronomètre avec fonction laps de temps sans totalisation du temps complet. **Début** démarre la fonction, tour mesure le laps de temps (le temps écoulé respectivement depuis la dernière mesure du temps tout est affiché), **Pause** ou le bouton au centre de la touche de navigation arrête la fonction avec possibilité d'enregistrement, et avec **Options**, vous pouvez **Remettre à l'état initial** le chronomètre ou **Continuer**.
- **Voir les enregistrements** : liste des chronométrages enregistrés.

- **Chronomètres nVoies**

Le chronomètre quadruple consiste en quatre chronomètres parallèles qui peuvent démarrer individuellement avec la touche de navigation ▲ /▼/ ◀/▶.

Vous pouvez démarrer (**Début**), mettre en pause (**Pause**) ou laisser continuer (**Continuer**) le chronomètre actif respectivement avec le bouton au centre de la touche de navigation ou la softkey gauche.

Avec la softkey droite **Rem..**, les quatre chronomètres sont tous réinitialisés.

Menu « Services »

Les entrées apparaissant dans ce menu dépendent de votre opérateur. Renseignez-vous sur les détails auprès de votre opérateur.

Annexe

Caractéristiques techniques

Quad-Band	850/900/1800/1900 MHz	
Autres fonctions	Fonction d'appel d'urgence	
Accumulateur	Lithium 3,7V, 800 mAh	
Durée de communication	env. 5 heures	
Mode veille	env. 8 jours	
Dimensions	114 x 51 x 15 mm	
Raccordement USB	Micro USB, Standard EU	
Raccordement pour casque	Jack 3,5 mm	
Valeurs SAR	GSM 900	Head 0,290 W/kg
		Body 0,290 W/kg
	DCS 1800	Head 0,149 W/kg
		Body 0,134 W/kg

Hotline de service

Si vous avez des problèmes avec votre téléphone, vérifiez d'abord les points suivants. En cas de problème technique, vous pouvez vous adresser à notre service d'assistance téléphonique. Le numéro de téléphone peut être trouvée sur notre site www.amplicomms.com

Si votre téléphone est toujours sous garantie, adressez-vous à votre revendeur. La durée de la garantie est de 2 ans.

Questions et réponses

Questions

Il n'est pas possible d'allumer le téléphone.

L'écran est "verrouillé" à l'allumage du téléphone.

Réponses

- La batterie n'est pas insérée.
- La batterie n'est pas chargée.

Servez-vous du code PUK pour déverrouiller la carte SIM. Adressez-vous à votre opérateur.

L'intensité du signal n'est pas affichée.

Pas de connexion au réseau. Il est possible que le téléphone se trouve à un endroit sans service réseau. Allez à un autre endroit ou adressez-vous à votre opérateur.

Le clavier ne fonctionne absolument pas ou que très lentement.

La vitesse opérationnelle de l'écran est réduite à basse température. C'est normal. Essayez à un endroit où il fait plus chaud.

Pour certaines fonctions, un message affiche à l'écran que l'exécution/l'utilisation n'est pas possible.

Beaucoup de fonctions ne peuvent être utilisées qu'après que le service a été commandé. Pour plus de détails, adressez-vous à votre opérateur.

L'affichage est présent,

Retirez la batterie pendant 3

mais l'appareil ne réagit pas lorsque vous appuyez sur une touche. minutes et essayez une nouvelle fois.

Pas de liaison avec le réseau de téléphonie mobile.

Le message "Insérer SIM" s'affiche.

La batterie ne peut pas être rechargée ou est vide au bout de peu de temps.

Adressez-vous à votre opérateur.

Assurez-vous que la carte SIM est correctement insérée. Adressez-vous, le cas échéant, à votre opérateur.

- La batterie est défectueuse.
- Posez le téléphone correctement sur le chargeur ou raccordez le chargeur correctement. Nettoyez les surfaces de contact du téléphone et du chargeur avec un chiffon doux et sec.

- Chargez le téléphone pendant 4 heures.

Conseils autour de la batterie

- Utilisez uniquement les batteries, les câbles et les chargeurs homologués du fabricant car, sinon, la batterie peut être endommagée.
- Ne pontez pas la batterie. Laissez toujours la batterie dans le téléphone pour éviter tout court-circuit produit par inadvertance des contacts de la batterie.
- Maintenez les contacts de batterie propres et exempts de saleté.
- La batterie peut être chargée et déchargée des centaines de fois mais sa durée de vie est toutefois limitée.
- Remplacez la batterie rechargeable quand sa puissance a nettement baissé.

Utilisation conforme à son usage

Ce téléphone est conçu pour être connecté à un réseau de téléphonie mobile. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme à l'usage. Toutes modifications ou changements sont interdits. N'ouvrez en aucun cas l'appareil et n'effectuez aucun essai de réparation vous-même.

Domaine d'emploi

- N'utilisez pas le téléphone dans des secteurs interdits.
- Débranchez le téléphone quand vous vous trouvez à proximité d'appareils médicaux (par ex. dans des hôpitaux).
- Ne vous servez pas du téléphone dans les stations-service ou à proximité de carburants ou de produits chimiques.
- Avant d'utiliser le téléphone dans les avions, renseignez-vous auprès de la compagnie aérienne pour

savoir si vous pouvez vous servir du téléphone mobile.

- Il est fortement conseillé de ne pas laisser le mobile à proximité du ventre des femmes enceintes ainsi que du bas ventre des adolescents.

Consignes de sécurité

- Évitez la fumée, la poussière, les vibrations, les produits chimiques, l'humidité, la grande chaleur ou l'ensoleillement direct. Votre téléphone n'est pas étanche ; gardez-le au sec.
- Employez exclusivement les accessoires d'origine et les batteries d'origine. N'essayez pas de raccorder d'autres produits.
- Si vous désirez raccorder le téléphone à d'autres appareils, lisez le mode d'emploi de cet appareil pour obtenir des informations détaillées concernant la sécurité. N'essayez pas de raccorder des produits incompatibles.
- Des réparations ne doivent être effectuées que par du

personnel qualifié du service après-vente.

- Sur tous les téléphones portables, il peut y avoir des interférences pouvant altérer la performance.
- Maintenez votre téléphone et ses accessoires hors de portée des enfants.
- La carte SIM peut être retirée. Attention ! Les enfants en bas âge peuvent éventuellement l'avaler.
- La sonnerie est reproduite via le haut-parleur. Prenez d'abord la communication et portez ensuite le téléphone à votre oreille.
- Quand vous conduisez un véhicule ou une bicyclette, n'utilisez le téléphone qu'avec des dispositifs mains-libres homologués et des fixations positionnées en conséquence. Assurez-vous qu'aucune règle de sécurité ne soit perturbée par l'emploi du téléphone. Respectez impérativement les consignes légales et spécifiques au pays.
- Dans le cas d'implantation de stimulateurs cardiaques, il

est recommandé de tenir l'appareil à une distance d'au moins 15 cm pour éviter toute perturbation éventuelle. Vous ne devez pas non plus porter le téléphone dans votre poche intérieure quand celui-ci est allumé. Quand vous passez une communication, tenez le téléphone à l'oreille opposée au stimulateur cardiaque. Éteignez immédiatement le téléphone quand vous sentez ou supposez un trouble.

- Ce téléphone est compatible avec les prothèses auditives. Si vous portez une prothèse auditive, vous devez tout de même vous renseigner auprès de votre médecin ou de votre fabricant de prothèses auditives sur les troubles éventuellement causés par les téléphones portables.
- En cas d'urgence, ne vous fiez pas uniquement au téléphone portable. Pour des raisons techniques, il n'est pas possible de garantir une liaison sûre dans toutes les circonstances.

Bloc secteur



- Energiesparend
- Economisant l'énergie
- A risparmio di energia
- Energy efficient

Le combiné fourni avec le téléphone rempli les exigences en matière d'écoconception de l'Union européenne (directive 2005/32/CE).

Ceci signifie que la consommation de courant en marche et en état de veille est nettement plus faible par rapport aux blocs secteur de version plus ancienne.

Recyclage

Si vous ne voulez plus vous servir de votre appareil, veuillez l'apporter au centre de collecte de l'organisme d'élimination des déchets de votre commune (par ex.

centre de recyclage). D'après la loi relative aux appa-

reils électriques et électroniques, les propriétaires

d'appareils usagés sont tenus d'apporter tous les

appareils électriques et électroniques dans un col-

lecteur séparé. L'icône ci-contre signifie que vous ne devez en



aucun cas jeter votre appareil dans les ordures ménagères !



Mise en danger de l'homme et l'environnement causée par les piles et les batteries !

Ne jamais ouvrir, endommager, avaler les batteries et les piles ou ne jamais faire pénétrer leur contenu dans l'environnement. Elles peuvent contenir des métaux lourds toxiques et nuisibles pour celui-ci. Vous êtes tenus par la loi d'éliminer vos batteries et piles auprès d'un revendeur de piles ainsi qu'auprès de centres de collecte responsables de leur élimination qui mettent des conteneurs adéquats à disposition. Le recyclage des piles et batteries est gratuits. L'icône cicontre signifie que vous ne devez en aucun cas jeter les piles rechargeables et piles dans les ordures ménagères, mais que vous devez les éliminer auprès de centres de collecte. Éliminez les matériaux d'emballage conformément au règlement local.



Déclaration de conformité

Cet appareil répond aux exigences des directives de l'union européenne (UE) : 1999/5/CE Directive sur les installations de radio et de télécommunication et la reconnaissance réciproque de leur conformité. La conformité à la directive nommée ci-dessus est confirmée par la marque CE apposée sur l'appareil. Pour la déclaration de conformité complète, veuillez utiliser le téléchargement gratuit de notre site Internet **www.amplicomms.com**

Remarques d'entretien

- Nettoyez les surfaces du boîtier avec un chiffon doux et non pelucheux.
- N'utilisez pas de produits d'entretien ou de solvants.

Garantie

AMPLICOMMS – Les appareils sont fabriqués et testés selon les procédés de production les plus modernes.

Des matériels sélectionnés et des technologies de pointe ont pour effet un fonctionnement irréprochable et une longue durée de vie. La garantie ne s'applique pas si la cause d'une erreur de fonctionnement de l'appareil repose sur l'opérateur de réseau de téléphonie mobile/provider. La garantie ne s'applique pas aux batteries utilisées dans le téléphone. La durée de la garantie est de 24 mois à partir de la date d'achat.

Pendant la durée de la garantie, tous les défauts, dus à des vices de matériel ou de fabrication, seront réparés gratuitement. Le droit à la garantie expire en cas d'intervention de l'acheteur ou de tiers. Les dommages provenant d'un maniement ou d'une manipulation incorrect(e), d'une usure naturelle, d'une mauvaise mise en place ou d'une mauvaise conservation, d'un raccordement ou d'une installation incorrects ainsi que d'un cas de force majeure ou autres influences extérieures sont exclus de la

garantie. Nous nous réservons le droit, en cas de réclamations, de réparer ou de remplacer les composants défectueux ou d'échanger l'appareil. Les composants remplacés ou les appareils échangés deviennent notre propriété. Les demandes de dommages et intérêts sont exclues tant qu'elles ne reposent pas sur l'intention ou une négligence grossière du fabricant.

Si votre appareil devait malgré tout présenter une défectuosité pendant la période de garantie, veuillez vous adresser, muni de la facture d'achat, exclusivement au magasin où vous avez acheté votre appareil AMPLI-COMMS. Vous ne pouvez faire valoir vos droits à la garantie selon ces dispositions qu'auprès de votre revendeur exclusivement. Deux ans après l'achat de nos produits, il n'est plus possible de faire valoir les droits à la garantie.

Index

A

Accepter un appel 26

Alarme 66

Allumer / éteindre le
téléphone portable . 11, 24

Appel en attente 45

Appel restreint 47

Appeler 13

Arborescence des
menus 89

B

Bluetooth 62

C

Calculatrice 67

Calendrier 66

Caractéristiques

techniques 71

Chargement via le
chargeur de bureau 10

Charger l'accumulateur 10

Choix le réseau 60

Chronomètre 68

Composer un numéro . 25

Configuration réseau . . 60

Conseils autour de la
batterie 75

Consignes de sécurité . 77

Contenu de la livraison . . 8

Contrôler l'espace
mémoire occupé 29

D

Date et heure 58

Déclaration de
conformité 82

Déroulement d'un appel
d'urgence 53

Désactiver le
microphone 27

Domaine d'emploi. 76

E

En un coup d'œil 6

Entrer les numéros
pour la fonction d'appel
d'urgence 51

Etat de charge de
l'accumulateur. 11

G

Garantie 82

H

Hotline de service 72

I

Insérer la carte SIM et
l'accumulateur. 8

Interrompre la fonction
d'appel d'urgence 55

L

La date et l'heure. 13

Langue 13, 60

Liste d'appels. 26, 43

M

Menu « Messages » . . . 36

Message d'urgence. . . . 52

Messagerie vocale	37
Messages	36
Mode mains-libres	27
Mode réponse	50
Mute	27

N

Notice succincte	6
Numéro du centre SMS	37

O

Organisateur	66
------------------------	----

P

Paramétrage de la sonnerie	56
Paramétrages de la sécurité	61
Paramètres de l'appel . .	45

Prendre l'appel	13
---------------------------	----

Q

Questions et réponses .	72
-------------------------	----

R

Rappel automatique . . .	49
Recyclage	80
Refuser l'appel	13
Réglage du téléphone . .	58
Réglages des SMS	41
Remarques d'entretien .	82
Renvoi d'appel	45
Répétition du dernier numéro	26
Restaurer paramètres d'usine	65

S

Sélectionner la destination de l'appel d'urgence . . .	51
Services	70
Silencieux	27
SMS	36
Son des touches	58
Sonnerie	57
SOS	51

T

Tâches	68
Tenir une conversation .	25
Terminer la communication	13
Timbre de voix masculine (clavier)	57

U

Utilisation conforme à son usage	76
Utiliser le téléphone . . .	23

V

Vérifiez le réseau disponible	12
Verrouillage automatique	62
Verrouillage du téléphone	61
Verrouillage PIN	61
Volume	27



Arborescence des menus

Messagerie

Ecrire un message

Boîte de réception

Brouillons

Boîte de sortie

Messages envoyés

Modèles SMS

Reglages SMS

SIM

Statut de mémoire

Compteur SMS

Enregistrer message envoyé

De stockage privilégié

Répertoire téléphonique

(Options)

Afficher

Envoyer un SMS

Composer

Éditer

Supprimer

Copier

Ajouter à la liste de bloc

Groupe d'appellant

Réglages du répertoire

De stockage privilégié

Appel rapide



Mon numéro
Statut de mémoire
Copier les contacts
Déplacer les contacts
Supprimer tous les contacts

Centre d'appel

Journal des appels

Appels en absence
Appels effectués
Appels reçus
Tous les appels
Effacer les journaux

Réglage de l'appel

Appel en attente
Renvoi d'appel
Appel restreint
Paramètres avancés
Liste de bloc
Rappel automatique
Rappel du temps d'appel
Mode réponse

SOS

Réglage SOS

Réglage mode de SOS
Numéros SOS
Nombre central d'appel
Réglage message de son sortie

Enregistrement SOS



Paramètres

Paramètres de la sonnerie

Réglage du téléphone

Date et heure

Planification de l'énergie On/Off

Langue

Méthodes favorites de saisie

Image du fond de l'écran

Rétroéclairage de l'écran LCD

Configuration réseau

Choix du réseau

Paramétrage de la sécurité

Sécurité SIM

Sécurité téléphone

Verouillage automatique

Bluetooth

Alimentation

Visibilité

Mon appareil

Recherche appareil audio

Changer le nom de l'appareil

Avancé

Chemin audio

Mon adresse

Restaurer paramètres d'usine



Organisateur

Calendrier

Alarme

Calculatrice

Liste des tâches

Chronomètre

Services



Audioline GmbH
D-41460 Neuss
01/2015 – Edition 1.01

